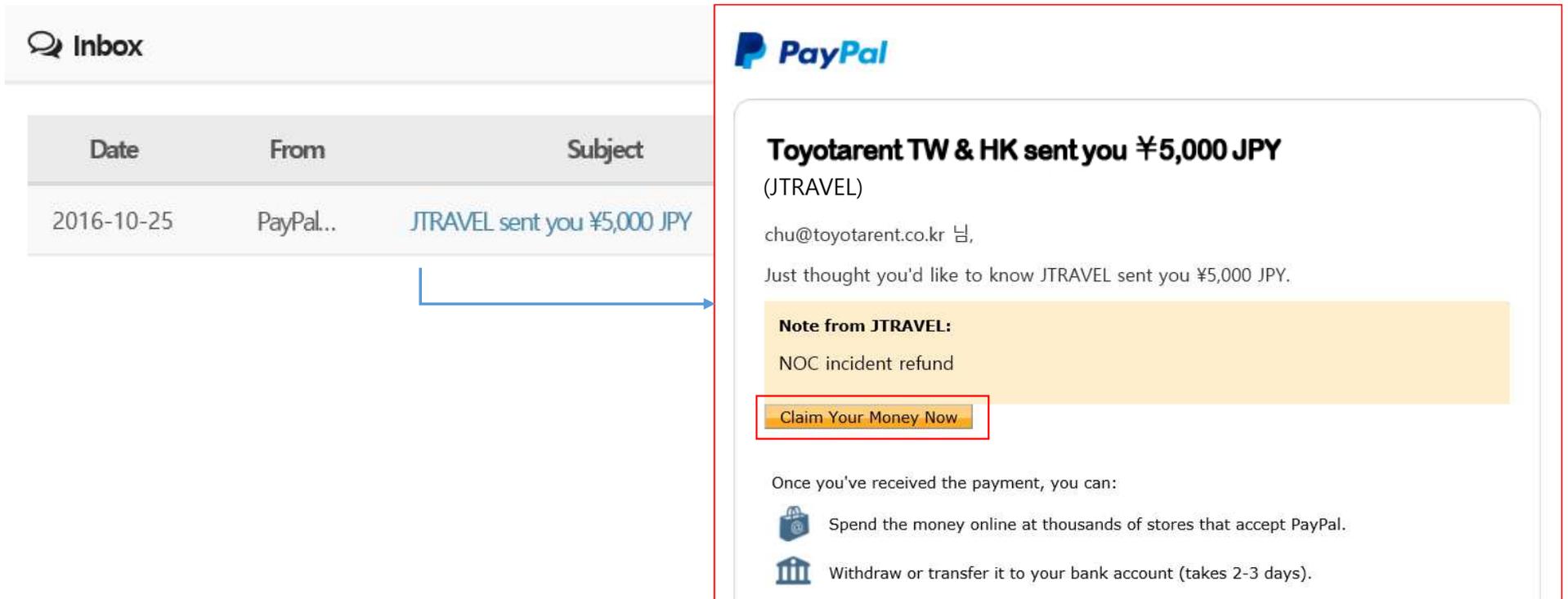


## 已購買NOC的顧客，事故發生後處理賠償返還手續

請提供車輛損毀照片，已支付予日本當地TOYOTA有關NOC費用的收據（如沒有收據提供，請恕未能辦理賠償返還），並請提供收取退款的PayPal E-mail賬戶（需與預約時付款賬戶相同）。請發送以上文件至 [chu@toyotarent.co.kr](mailto:chu@toyotarent.co.kr)，我們確認後一般需要 7 個工作天處理，處理，並安排返還被收取的費用。 NOC費用的收據參考以下的照片（有3種）

### 1. 收到郵件賠償返還為題的郵件



The image shows an email inbox on the left and a detailed view of a PayPal payment confirmation email on the right. The inbox table lists an email received on 2016-10-25 from 'PayPal...' with the subject 'JTRAVEL sent you ¥5,000 JPY'. A blue arrow points from this entry to the detailed email view.

Date	From	Subject
2016-10-25	PayPal...	JTRAVEL sent you ¥5,000 JPY

**PayPal**

**Toyotarent TW & HK sent you ¥5,000 JPY**  
(JTRAVEL)

chu@toyotarent.co.kr 님,

Just thought you'd like to know JTRAVEL sent you ¥5,000 JPY.

**Note from JTRAVEL:**  
NOC incident refund

[Claim Your Money Now](#)

Once you've received the payment, you can:

-  Spend the money online at thousands of stores that accept PayPal.
-  Withdraw or transfer it to your bank account (takes 2-3 days).

2. 為了以PayPal返還，需要paypal賬戶。顧客請先開立PayPal賬戶。

免費註冊

個人帳戶

適合有跨國購物、支付和接受海外款項需求的用戶，完全無需透露個人財務資料。

台灣

電子郵件地址

密碼

重新輸入密碼

繼續

PayPal 保護你的資料安全是我們的首要任務

你的款項，由你支配

姓名

名字

出生日期

郵遞區號

縣 / 市

區 / 鎮

地址行 1

地址行 2 (選填)

行動電話 +886 電話號碼

按一下下面的按鈕之後，即表示我同意遵守 PayPal 的用戶同意書與隱私政策。

同意並建立帳戶

3. 加入後，登入PayPal

PayPal

chu@toyotarent.co.kr

.....

登入

無法登入?

註冊

#### 4. 確認以下從toyotarent HK&Taiwan 發送的返還內容



PayPal account dashboard header showing navigation tabs (摘要, 交易活動, 付款和要求付款, 錢包, 全球購物優惠), user profile (Huiying, 你好), and a button to log out (登出). A notification icon and a gear icon are also present.



PayPal 餘額 >  
即使帳戶沒有餘額，你也能夠跨國購物或付款  
貨幣  
NT\$0  
提領交易款項  
提領交易款項到玉山銀行帳戶



銀行帳戶和信用卡 >  
只要連結信用卡並透過 PayPal 付款，即可持續累積紅利點數。



待處理 >  
10月 25 JTRAVEL 已收到付款 ¥1,000 JPY  
你的款項仍在等候處理。 接受 | 拒絕



待處理 >  
10月 25 JTRAVEL 已收到付款 ¥1,000 JPY  
你的款項仍在等候處理。 接受 | 拒絕

付款人	來自 JTRAVEL 的附註	
JTRAVEL	NOC incidet refund	
aki@toyotarent.co.kr		
交易 ID	詳細資料	
201111590R485351V	寄件人：JTRAVEL	¥1,000 JPY
	費用	¥0 JPY
	總計	¥1,000 JPY

前往舊版網站查看詳細資料

列印詳細資料

PayPal 摘要 活動 支付款項 / 要求付款 錢包 購物 登出

### 交易詳細資料

已收到付款 (特定交易 ID 號碼: 6P439858394736223)

業務名稱: JTRAVEL (該筆款項的付款人: 非美國 - 已認證)  
買家電子郵件: aki@toyotarent.co.kr  
付款發出至: chu@toyotarent.co.kr

---

業務聯絡資料

客戶服務電子郵件: [aki@toyotarent.co.kr](mailto:aki@toyotarent.co.kr)

---

總金額: ¥1,000 JPY  
預估費用: ¥0 JPY  
淨額: ¥1,000 JPY

附註: 這是該交易的預估費用。根據你收到購物款項時的帳戶狀態加以計算。

---

日期: 2016年10月24日  
時間: 23:36:23 GMT-07:00  
狀態: 待領取

---

主旨: JTRAVEL 已透過 PayPal 向你發出 ¥1,000 JPY 的付款  
附註: NOC incident refund  
付款類型: 立即

---

退款資料: 請接受或拒絕該筆購物款項。如果你現在接受購物款項, 但是稍後必須退款, 則在購物款項發出後, 你有 180 天的時間可在交易詳細資料頁面中, 使用「發放退款」的連結。

5. 從PayPal返還的退款，可以於登記的信用卡/ 銀行（卡）戶口收取。  
詳細的內容參考Paypal頁面。

PayPal 摘要 活動 支付款項 / 要求付款 錢包 購物 登出

### 接受或拒絕此筆購物款項

接受此款項前, 請先仔細考慮:

你是否打算每月接收超過 **NT\$16,500 TWD**? 若是這樣, 請連結並確認你的扣帳卡或信用卡, 以便從你的 PayPal 帳戶提領這些交易款項。

[新增信用卡](#)

你是否打算從你的 PayPal 帳戶提領交易款項到銀行帳戶? 如果是, 你必須首先將銀行帳戶新增到 PayPal 帳戶, 然後才能提領。

[新增銀行帳戶](#)

附註: 如果接受此筆購物款項, 則系統將自動接受在你帳戶中顯示「待處理」的任何其他款項。